

Models/Modelos/Modèles

P188152LF▲

Series/Series/Seria

Write purchased model number here.

Escriba aquí el número del modelo comprado.

Inscrivez le numéro de modèle ici.

▲ Specify Finish

Especifique el Acabado

Précisez le Fini

Register Online

Regístrese en línea

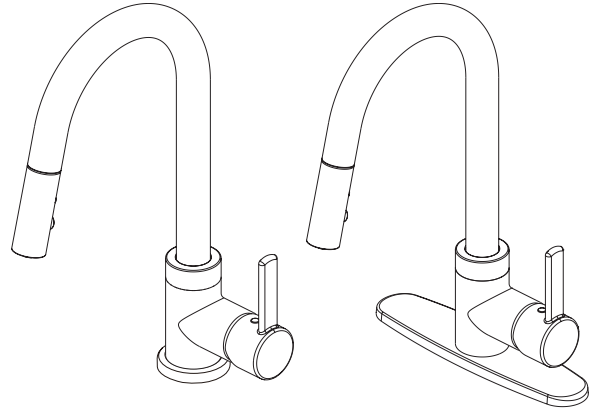
S'enregistrer en ligne

www.peerlessfaucet.com/register

To reference replacement parts and access additional technical documents and product info, visit www.peerlessfaucet.com

Para referencia sobre las piezas de repuesto y acceder a documentos técnicos adicionales e información del producto, visite www.peerlessfaucet.com

Pour obtenir la référence des pièces de rechange ainsi que pour avoir accès à d'autres documents techniques et renseignements sur le produit, allez à www.peerlessfaucet.com



1-800-438-6673

www.peerlessfaucet.com/customer-support

Read all instructions prior to installation.

⚠ CAUTION

Failure to read these instructions prior to installation may result in personal injury, property damage, or product failure. Manufacturer assumes no responsibility for product failure due to improper installation.

Lea todas las instrucciones antes de hacer la instalación.

⚠ ADVERTENCIA

El no leer estas instrucciones de instalación puede resultar en lesiones personales, daños a la propiedad, o falla en el funcionamiento del producto. El fabricante no asume ninguna responsabilidad por la falla del producto debido a una instalación incorrecta.

Veuillez lire toutes les instructions avant l'installation.

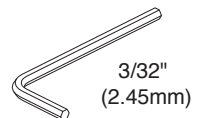
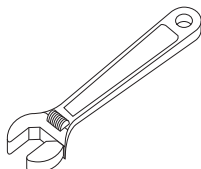
⚠ AVERTISSEMENT

L'omission de lire les présentes instructions avant l'installation peut entraîner des blessures, des dommages matériels ou le bris du produit. Le fabricant se dégage de toute responsabilité à l'égard d'un bris du produit causé par une mauvaise installation.

You may need:

Usted puede necesitar:

Articles dont vous pouvez avoir besoin :



Cleaning and Care

Care should be given to the cleaning of this product. Although its finish is extremely durable, it can be damaged by harsh abrasives or polish. To clean, simply wipe gently with a damp cloth and blot dry with a soft towel.

Limpieza y Cuidado de su Llave

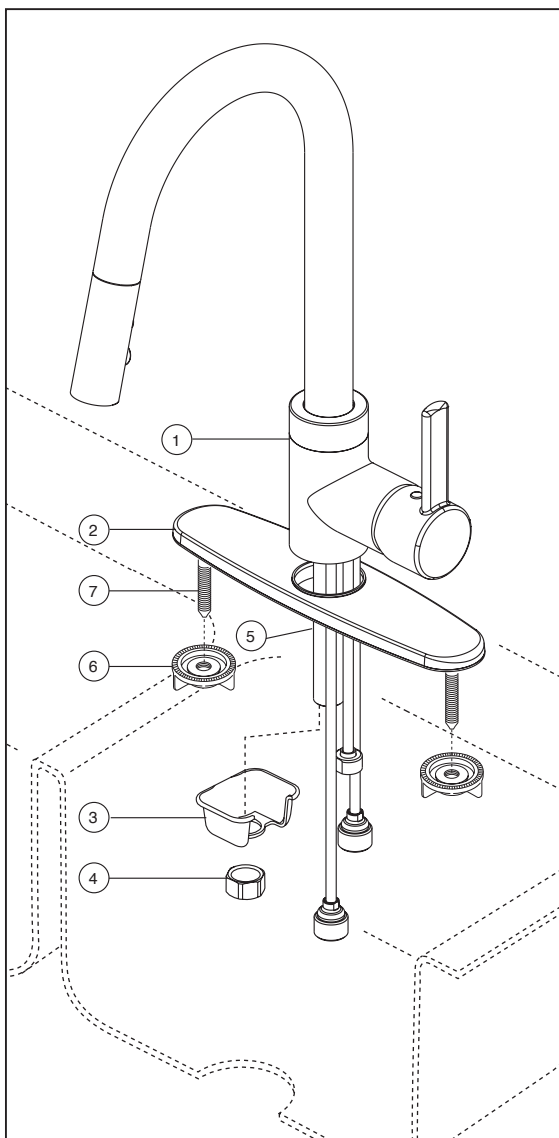
Tenga cuidado al limpiar este producto. Aunque su acabado es sumamente durable, puede ser afectado por agentes de limpieza o para pulir abrasivos. Para limpiar su llave, simplemente frótela con un trapo húmedo y luego séquela con una toalla suave.

Instructions de nettoyage

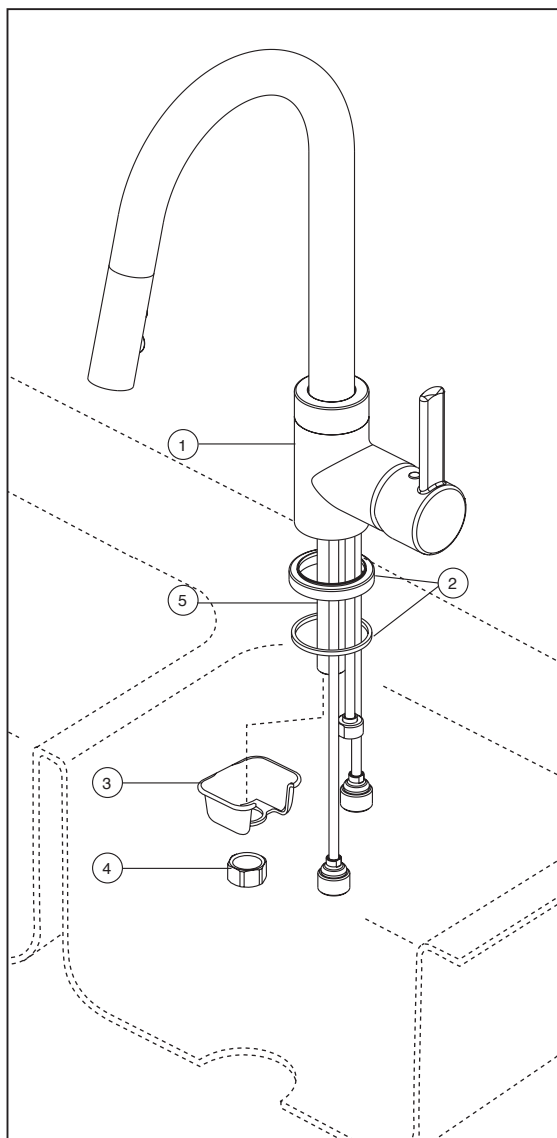
Il faut le nettoyer avec soin. Même si son fini est extrêmement durable, il peut être abîmé par des produits fortement abrasifs ou des produits de polissage. Il faut simplement le frotter doucement avec un chiffon humide et le sécher à l'aide d'un chiffon doux.

1

For Three Hole Mount Para Las Instalaciones De Tres Agujeros Montage Sur Trois Trous



For Single Hole Mount Para Las Instalaciones De Un Agujero Montage sur un trou

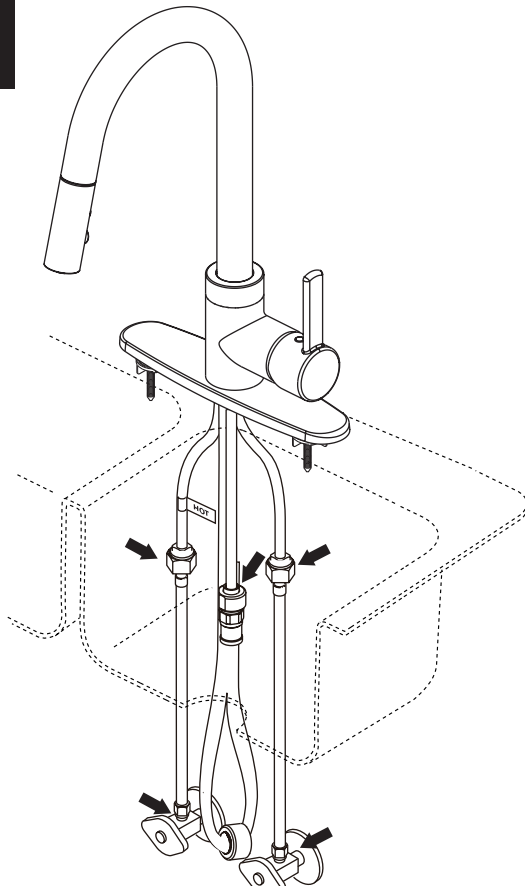


SHUT OFF WATER SUPPLIES. Position faucet (1) with single or three hole escutcheon (2) on sink. **Option: If surface of sink is uneven, use silicone under the baseplate or gasket.** Install the mounting bracket (3) and nut (4) onto mounting shank (5) using wrench. Install locknuts (6) onto studs (7) and tighten securely by hand.

INTERROMPEZ L'ARRIVÉE D'EAU. Colóque la llave de agua (1) con la chapa de un agujero o de tres agujeros (2) el lavamanos en el escudo. **Opción: Si la superficie está desnivelada, use silicon por debajo de la chapa base.** Instale el soporte del montaje (3) y la tuerca (4) en la espiga de la instalación (5) utilizando una llave de herramientas. Instale las contratuercas (6) en los pernos (7) y apriete bien, a mano.

CIERRE LOS SUMINISTROS DE AGUA. Placez le robinet (1) avec une plaque de finition pour un trou ou trois trous (2) sur l'évier. **Facultatif: si la surface de l'évier est inégale, appliquez du composé d'étanchéité à la silicone sous la plaque de base.** Installez le support de montage (4) et l'écrou (5) sur la tige de montage (6) à l'aide de la clé. Placez les écrous autofreinés (3) sur les goujons (4) et serrez-les fermement à la main.

Technical diagram of a bidet sprayer assembly. The main diagram shows the sprayer head (1) connected to a central vertical pipe (2). The pipe has two side outlets (3) for hot and cold water. The hot water outlet is labeled (5) and the cold water outlet is labeled (6). The sprayer head is labeled (4). The diagram includes two inset details: one showing the connection of the hot water outlet (5) to the central pipe (2) using a nut (3) and washer (4), and another showing the connection of the cold water outlet (6) to the central pipe (2) using a nut (3) and washer (4). Arrows indicate the direction of water flow. A warning symbol (a circle with a diagonal line) is shown near the cold water outlet (6).



FLUSH SYSTEM / CHECK FOR LEAKS.

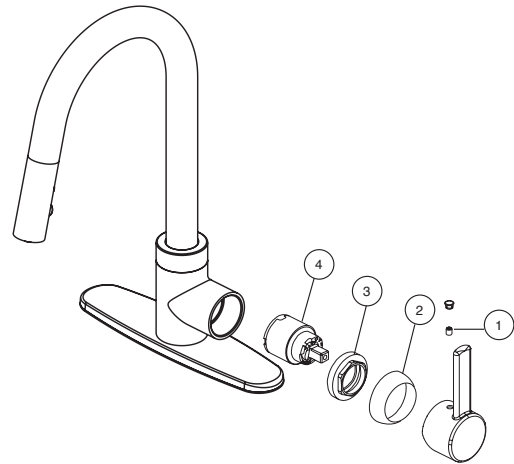
Make sure copper inlet tubes do not interfere with spray hose assembly. Hose assembly should pull freely through spout hub. Check all connections at arrows for leaks.

DEJE CORRER EL AGUA POR EL SISTEMA/EXAMINE SI HAY FILTRACIONES.

Asegúrese que los tubos de entrada de cobre no interfieren con el ensamble de la El ensamble de la manguera debe tirar libremente a través de la base central del surtidor. Revise todas las conexiones en las flanchas para detectar si hay fugas.

RINCEZ L'INSTALLATION ET VÉRIFIEZ L'ÉTANCHÉITÉ.

Assurez-vous que les tubes d'alimentation en cuivre ne gênent pas le mouvement du tuyau souple. Lorsque vous tirez sur le tuyau souple, il doit bouger librement dans le porte-bec. Vérifiez l'étanchéité de tous les raccords aux endroits indiqués par les flèches.



Maintenance SHUT OFF WATER SUPPLIES

When replacing a part, follow the illustrated instructions provided on the back of the Repair Part Kit.

If faucet leaks from under handle or from spout outlet

Loosen set screw (1) inside of handle. Remove handle. Remove cap (2) by rotating counterclockwise; it should rotate by hand. Remove bonnet nut (3) by rotating counterclockwise with a wrench. Remove cartridge (4) by pulling directly back on stem. Replace cartridge and reassemble.

WARNING: Failure to securely tighten bonnet nut with a wrench could result in water damage.

Note: A small amount of water may run out the spout or drip for a very short period after the faucet is shut off. This is a natural occurrence caused by the long flexible hose.

Mantenimiento CIERRE LOS SUMINISTROS DE AGUA

Quando reemplace una pieza, siga las instrucciones ilustradas proporcionadas en la parte de atrás del Equipo de Reparación de Piezas.

Si la llave de agua tiene fugas/se filtra el agua por debajo de la manija o por la salida del surtidor – Afloje el tornillo de ajuste (1) dentro de la manija. Quite la tapa (2) girando en sentido opuesto al de la manecillas del reloj; debe girar a mano. Quite la tapa tuerca (3) girando en sentido contrario al de las manecillas del reloj con una llave de tuercas. Retire el cartucho (4), halando la espiga directamente hacia atrás. Sustituya el cartucho y vuelva a montarla.

ADVERTENCIA: El no apretar firmemente la tuerca tapa con una llave de tuercas podría resultar en daño por el agua.

Nota: Una pequeña cantidad de agua puede salirse del surtidor o gotear por un período muy corto después de que la llave de agua se cierre. Esto es una ocurrencia natural causado por el largo y la flexibilidad de la manguera.

Entretien INTERROMPEZ L'ARRIVÉE D'EAU

Pour remplacer une pièce, veuillez suivre les instructions à l'endos du kit de réparation.

Si le robinet fuit sous la manette ou par la sortie du bec – Desserrez la vis de calage (1) à l'intérieur de la manette. Enlevez la manette. Enlevez le chapeau (2) en le tournant dans le sens antihoraire; vous devriez pouvoir le tourner à la main. Enlevez l'écrou-chapeau (3) en le tournant dans le sens antihoraire avec une clé. Enlevez la cartouche (4) en tirant directement sur la tige. Remplacez la cartouche et remettez les autres éléments en place.

MISE EN GARDE : Si l'écrou-chapeau n'a pas été bien serré avec une clé, le robinet peut provoquer un dégât d'eau.

Note: Le robinet peut dégoutter pendant quelques instants lorsqu'il vient d'être fermé. Cette situation est normale et attribuable à la longueur du tuyau souple.